



## SACRED HEART CHURCH

TURLOCK, CA

SUNDAY, FEBRUARY 12, 2023

### 6<sup>TH</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

"Again you have heard that it was said to your ancestors,  
Do not take a false oath, but make good to the Lord all  
that you vow." - Mt 5:33

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

©LPI

### MASS TIMES / HORARIOS DE MISAS / HORÁRIO DAS MISSAS *Inside the Church / Dentro de la Iglesia*

|                                     |                                  |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| <b>Monday– Thursday</b>             | <b>Saturday/ Sábado / Sabádo</b> |
| <b>Lunes a Jueves</b>               | 8:00 AM English                  |
| <b>Segunda-feira a Quinta-feira</b> | 5:00 PM English                  |
| 8:00 AM English                     | 6:30 PM Español                  |
| 6:00 PM Español                     | <b>Sunday/ Domingo / Domingo</b> |
| <b>Friday/ Viernes</b>              | 7:00 AM English                  |
| <b>Sexta-feira</b>                  | 7:30 AM Español                  |
| 8:00 AM English                     | 8:30 AM Português                |
| 3:00 PM Português                   | 10:00 AM English                 |
| 6:00 PM Español                     | 11:45 AM Español                 |
|                                     | 1:30 PM English                  |
|                                     | 5:00 PM Español                  |
|                                     | 6:30 PM English                  |

### CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/ Viernes/ Sexta-feira 7:00-8:00 PM Saturdays/ Sábados / Sabado 3:00-4:00PM  
(Inside the School on Oak St. entrance  
Dentro de la Escuela en la entrada de Oak st)

### OUR MISSION:

Centered on the Eucharist, we proclaim Christ through prayer, participation in the sacraments, and service to others.

### NUESTRA MISIÓN:

*Centrados en la Eucaristía, Proclamamos a Cristo en la Oración, en la participación de los sacramentos y en el servicio a los demás.*

### NOSSA MISSÃO:

Centrados na Eucaristia, proclamamos Cristo através da oração, participação nos sacramentos, e serviço aos outros.

## CLERGY

Fr. J. Patrick Walker, Pastor

Fr. Hamilton Suarez

Fr. Dante Dammay

Fr. Rolando C. Petronio

### OFFICE HOURS/HORARIO DE OFICINA

Monday-Friday 9:00AM - 5:00PM

CHURCH ADDRESS / DOMICILIO DE LA IGLESIA:  
1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380

OFFICE ADDRESS / DOMICILIO DE LA OFICINA:  
1301 Cooper Ave. Turlock, CA 95380

Phone: 209-634-8578 Fax: 209-634-7124

WEBSITE: [www.shparish.net](http://www.shparish.net)

E-MAIL: [sacredheartturlock@gmail.com](mailto:sacredheartturlock@gmail.com)

### SACRED HEART SCHOOL

Escuela Del Sagrado Corazón  
1225 Cooper Ave.

Principal: Mrs. Sara Michelena

Office 209-634-7787 Fax 209-634-0156

[www.sacredheartturlock.org](http://www.sacredheartturlock.org)

### SACRED HEART PRE-SCHOOL

Preescolar Sagrado Corazón

Director: Mrs. Staci Coelho 209-667-5512

### FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE LA FE

Director: Mrs. Becky Beltran 209-602-5889

Coordinator: Mrs. Carmen Alvarez - *Spanish*  
209-634-8432

### PARISH ASSESSMENT & RENEWAL

(209) 634-8578

### YOUTH MINISTRY

Albert Padilla 209-634-8578

### PASTORAL COUNCIL EMAIL:

[shpastoralcouncil1301@googlegroups.com](mailto:shpastoralcouncil1301@googlegroups.com)

<https://www.facebook.com/SacredHeartTurlock/>

## PARISH DIRECTORY

How can we help you? 634-8578  
 ¿Cómo le podemos ayudar? 668-8827  
 Como o podemos ajudar? 634-8135

### OUR STAFF

|                                                                 |          |
|-----------------------------------------------------------------|----------|
|                                                                 | Ext:     |
| <b>Director of Operations:</b> Mrs. Edwina Rocha                | 115      |
| rochaemelo28@gmail.com                                          |          |
| <b>Weddings/ Quinceañeras/Liturgy:</b> Mrs. Leticia C. Ocegueda | 104      |
| leticia.sacredheart@gmail.com                                   |          |
| <b>Bulletin/ Acct. Receivables:</b> Mrs. Elizabeth Gonzalez     | 113      |
| elizabeth.sacredheart@gmail.com                                 |          |
| <b>Receptionist/ Records:</b> Mrs. Erma Mendonça                | 100      |
| erma.sacredheart@gmail.com                                      |          |
| <b>Receptionist/Funerals:</b> Miss Maria Salas                  | 101      |
| mariasalas.sacredheart@gmail.com                                |          |
| <b>Bookkeeper/Facilities:</b> Miss Patty Evans                  | 112      |
| patty.sacredheart@gmail.com                                     |          |
| <b>PAR Coordinator:</b>                                         | 110      |
| sacredheartturlock@gmail.com                                    |          |
| <b>Music Ministry:</b> Mr. Tom Oakley                           | 117      |
| <b>Ministry of the Sick:</b> Mrs. Peggy Jenkin                  | 634-8578 |
| <b>Thrift Shop:</b>                                             | 634-8780 |

If you have an emergency after office hours or on the weekends please call 664-6005 for a priest.

*Si tiene alguna emergencia después de horas de oficina o en fin de semana favor de llamar al 664-6005 para contactar a un sacerdote.*

*Se tem uma emergência fora de horas ou no fim de semana, por favor, ligue para 664-6005 para entrar em contato com um padre.*

### CONFESSIONS /CONFESIONES /CONFISSÃO

Fridays/*Viernes*/ Sexta-feira 7:00-8:00 PM

Saturdays/*Sábados*/ Sabado-3:00-4:00 PM

### BAPTISMS /BAUTISMOS/ BATISMOS

Please bring the baby's birth certificate from the county to the parish office.

Please contact the Parish Office to register for Pre-Baptismal classes.

*Favor de llevar el certificado de nacimiento del condado del bebe a la oficina parroquial para el registro. Favor de llamar a la oficina parroquial para registrarse para las clases pre-bautismales.*

### MARRIAGES/MATRIMONIOS / CASAMENTOS

Please call the parish office a minimum of six months prior to make arrangements.

*Favor de llamar por lo menos 6 meses antes para hacer arreglos.*

*Ligar para o escritório pelo menos seis meses antes do casamento.*

### FUNERALS / FUNERALES / FUNERAIS

Funeral services are scheduled between mortuaries and the parish.

*Los servicios para funerales se hacen directamente entre funeraria e Iglesia.*

*Os serviços funerários são feitos diretamente entre a casa funerária e a Igreja.*

## Mass Intentions

FOR THE WEEK



### MONDAY/ LUNES FEBRUARY 13TH

**8:00 AM** †Dean Arthur Silva  
 †Frank Perata, †Diana Brown  
**6:00 PM** †Abigail Millan, Por las Almas del Purgatorio  
 †Antonio Medrano, †Juana Garcia

### TUESDAY/MARTES FEBRUARY 14TH

**8:00 AM** †Joseph & †Gertude Aubert, †Faye Minabe  
 †John & †Matilde Martins  
 All living and deceased YLI members  
**6:00 PM** †Daniel Sousa  
 †Juan Calderon y †Maria de la Luz Sanchez

### WEDNESDAY/MIERCOLES FEBRUARY 15TH

**8:00 AM** †Manuel B. Silveira, †Louie Silveira  
 †Manuel Oliveira Jr.  
**6:00 PM** Int. Espc'l por la familia Sollano  
 †Jose Gonzalez, †Andres Padilla

### THURSDAY/JUEVES FEBRUARY 16TH

**8:00 AM** Spc'l Int. of Cristeta Dizon  
 All souls in Purgatory  
**6:00 PM** †Francisco Aguilera, †Gilberto Gaytan  
 †Julian Adrian Valdez

### FRIDAY/VIERNES FEBRUARY 17TH

**8:00 AM** †Diana Brown  
**3:00 PM** †Joe Medes  
 Por as Almas do Purgatorio  
**6:00 PM** †J. Luke Salto

### SATURDAY/ SABADO FEBRUARY 18TH

**8:00 AM** †Prudencio Baluyot  
**5:00 PM** †Nancy Lorenzo, †Dick Labuga  
 †Christine Duran  
**6:30 PM** †Angel Manriquez, †Ruperto Rios Tirado  
 †Francisco Castro y †Elena Aguilar  
 †Randy de la Rosa, †Jesus Jimenez

### SUNDAY/DOMINGO FEBRUARY 19TH

**7:00 AM** †Dean Arthur Silva  
 †Hilton Menard  
 †Frank Deniz, Jr.  
**7:30 AM** †Jose Angel Coria  
**8:30 AM** †Manuel e †Mary Simoes  
 †Marcelino Gonsalves  
 †Norberto e †Leonor Raposo  
 Benefeitores da Hora Catolica vivos e falecidos  
 †Antonio Xavier e †Luis Menezes  
 Pelos falecidos de Antonio e Alzira Nunes  
 †Teresa B. Costa  
 †Joe B. Rodrigues  
**10:00 AM** †Frank A. & †Emily Mello  
 †Loretta Zanos  
 †Manuel & †Clarice Espinola  
**11:45 AM** †Julia Pantoja  
 †Daniel Sousa  
 †Raymond Maldonado  
 †Margarita Madrigal  
 †Antonia Landa  
 Por las Almas del Purgatorio  
**1:30 PM** FOR OUR SACRED HEART COMMUNITY  
**5:00 PM** †Noe Maldonado  
 †Manuel V. Diniz  
 †Esperanza Espinoza  
 †Cristobal Pacheco  
**6:30 PM** †Eucario Miranda  
 †Maria Auxilio Gonzalez

## PASTOR'S MESSAGE

### Bishop's Ministry Appeal

First, let me thank all who gave to the 2022 BMA. We exceeded our goal and will be receiving money back for the repair, resurface and restriping of our Church parking lot. The parking lot is also funded by the Church Projects and Improvements second collection each month.

The theme of this year's Bishop's Ministry Appeal is **"Eucharist Received, Eucharist Lived"**. As the Body of Christ on earth, we must live as Christ's Body reaching out to the larger Church in the Diocese of Stockton. Most of the Ministries funded by the BMA directly help Sacred Heart. These include: Faith Formation for our youth, Respect Life, Catholic Schools and Seminarian Formation (Patrick Germann, our parishioner, is studying at St. Patrick's Seminary in Menlo Park).

Your pledge or one-time gift to the BMA is important for our Parish and our Diocese. May the Lord inspire us all to a generous response to the 2023 Bishop's Ministry Appeal.

Faithfully, Fr. Patrick Walker

## MENSAJE DEL PÁRROCO

### Solicitud Ministerial del Obispo

Primero, permítanme agradecer a todos los que dieron al BMA 2022. Excedimos nuestra meta y recibiremos dinero por la reparación, repavimentación y repintado del estacionamiento de nuestra Iglesia. El estacionamiento también está financiado por la segunda colecta de Proyectos y Mejoras de la Iglesia de cada mes.

El tema de la Campaña Ministerial del Obispo de este año es **"Eucaristía recibida, Eucaristía vivida"**. Como el Cuerpo de Cristo en la tierra, debemos vivir como el Cuerpo de Cristo alcanzando a la Iglesia más grande en la Diócesis de Stockton. La mayoría de los Ministerios financiados por la BMA ayudan directamente al Sagrado Corazón. Estos incluyen: Formación en la Fe para nuestra juventud, Respeto a la Vida, Escuelas Católicas y Formación de Seminaristas (Patrick Germann, nuestro feligrés, está estudiando en el Seminario St. Patrick's en Menlo Park).

Su compromiso o donación única al BMA es importante para nuestra parroquia y nuestra diócesis. Que el Señor nos inspire a todos a una respuesta generosa a la Campaña Ministerial del Obispo del 2023.

Fielmente, el P. patricio caminante

## MENSAGEM DO PASTOR

### Apelo do Ministério do Bispo

Primeiro, deixe-me agradecer a todos que deram para o BMA de 2022. Nós ultrapassamos nossa meta e receberemos o dinheiro de volta pelo conserto do estacionamento de carros da nossa Igreja. O estacionamento também é financiado pela segunda coleta mensal de Projetos e Melhorias da Igreja.

O tema do Apelo do Ministério do Bispo deste ano é **"Eucaristia recebida, Eucaristia vivida."** Como o Corpo de Cristo na terra, devemos viver como o Corpo de Cristo alcançando a Igreja maior na Diocese de Stockton. A maioria dos ministérios financiados pelo BMA ajuda diretamente o Sagrado Coração. Estes incluem: Formação de Fé para nossos jovens, Respeito à Vida, Escolas Católicas e Formação de Seminaristas (Patrick Germann, nosso paroquiano, está estudando no Seminário de St. Patrick's em Menlo Park).

Sua promessa ou presente único para o BMA é importante para nossa Paróquia e nossa Diocese. Que o Senhor inspire a todos para uma resposta generosa ao Apelo do Ministério do Bispo de 2023.

Fielmente, Pe. Patrick Walker

### BISHOP'S MINISTRY APPEAL 2023

**"Eucharist Received,  
Eucharist Lived!"**

Over the next several weekends you will be hearing about this year's Bishop's Ministry Appeal. Please prayerfully consider your gift to this year's Appeal. Those of you who gave last year will receive a letter from Bishop Cotta introducing the Appeal. The theme this year is **"Eucharist Received, Eucharist Lived!"** Participation by everyone is important. We hope that all of you will be able to give something this year.

### SOLICITUD MINISTERIAL DEL OBISPO 2023

**¡Eucaristía Recibida, Eucaristía  
Vivida!**

Durante las próximas semanas ustedes escucharán más sobre la Solicitud Ministerial del Obispo y cómo los ministerios de la Diócesis nos sirven a todos en las parroquias. El tema este año de la Solicitud Ministerial del Obispo es **"Eucaristía Recibida, Eucaristía Vivida"**.

Es importante la participación de todos, ojala todos puedan dar algo este año.

### APELO PARA O MINISTÉRIO DO BISPO 2023

**"Eucaristia Recebida, Eucaristia  
Vivida"**

Nas próximas semanas, ouvirão mais sobre o Apelo do Ministério do Bispo e como os ministérios da Diocese servem a todos nós nas paróquias. O tema da BMA deste ano é **"Eucaristia Recebida, Eucaristia Vivida."**

A participação de todos é importante. Esperamos que todos vocês possam dar algo este ano.



## SUNDAY COLLECTION / **OFRENDA DOMINICAL** / COLECTA DO DOMINGO

In order to reach our offertory annual budgeted income for the 2022/2023 fiscal year, we have determined our weekly Sunday goal to be **\$21,490.00**. We ask that you please reconsider your weekly donation so that we can reach our goal in closing out the fiscal year. **Thank you for your generosity.**

*Para alcanzar nuestro ingreso presupuestario anual para el año fiscal 2022/2023, hemos determinado que nuestra meta semanal del domingo será de **\$21,490.00**. Le pedimos que reconsidere su donación semanal para que podamos alcanzar nuestra meta al cerrar el año fiscal. **Gracias por su generosidad.***

Para alcançar o nosso anual orçado do ofertório para o ano fiscal de 2022/2023, determinamos que nossa meta semanal de domingo seja de **\$21,490.00**. Pedimos que reconsidere sua doação semanal para que podemos alcançar nossa meta de fechar o ano fiscal. **Obrigado pela sua generosidade.**

**February 5, 2023**

|                                           |                    |
|-------------------------------------------|--------------------|
| <b>Sunday Collection:</b>                 | <b>\$18,041.77</b> |
| <b>Online Giving:</b>                     | <b>\$ 2,243.50</b> |
| <b>Second Collection Church Projects:</b> | <b>\$ 5,238.77</b> |



Today's second collection is for Native Americans and Afro-Americans Mission Appeal.

*La segunda colecta de hoy será para los Nativos Americanos y Afroamericanos.*

A segunda coleção da hoje é para as missões para os americanos nativos e americanos africanos.

## *Thank You!*

The four different ways that you can continue to support us with your donations.

1. Sign up for on-line giving by visiting our website ([www.shparish.net](http://www.shparish.net))
2. Simply drop off your donation at the office mail slot located to the right of the office entrance at 1301 Cooper Ave.
3. Mail your donation to 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380
4. Make a donation using Venmo (SHCTurlock)

Thank you for your support.



**venmo**

## *¡Gracias!*

*Las cuatro maneras diferentes que puede seguir apoyándonos con su donación.*

1. *Regístrese para dar donaciones en línea visitando nuestro sitio web ([www.shparish.net](http://www.shparish.net))*
2. *Simplemente deje su donación en el buzón de correo de la oficina, ubicado a la derecha de la entrada de la oficina en 1301 Cooper Ave.*
3. *Envíe su donación por correo a: 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380*
4. *Haga una donación con Venmo (SHCTurlock)*

*Les agradecemos por su apoyo.*



## ARE YOU CALLED TO SERVE?

You are invited to become an Altar Server and share your talents with our community. If you have received or will receive your First Communion by the end of May 2023, prayerfully consider becoming an Altar Server. A five week training session will begin on Wednesday, March 1<sup>st</sup> from 3:00 to 4:30 in the church. Please call Sacred Heart Church to sign up for the training. (209) 634-8578

## 'EVERY STITCH IS A PRAYER' THE ROSARY AND PRAYER SHAWL MINISTRIES



They meet on the **third Tuesday at 2:00 pm** at the **St. Vincent de Paul Center at 651 Rose Ave.** (same street as the gym) This month they will meet on February 17<sup>th</sup>. We hope to welcome new members to either or both ministries. The rosaries are blessed and given to those in the hospital. The prayer shawls are made by our members, blessed and then given to anyone who is going through hard times. Please consider this an invitation to join and serve. We work on our projects and enjoy the fellowship of others.  
'CADA PUNTA ES UNA ORACIÓN'

### MINISTERIOS DEL ROSARIO Y CHALES DE ORACIÓN

El Ministerio de chales de oración y rosarios se reúnen el tercer martes del mes a las 2:00 pm en el Centro St. Vicente de Paul en 651 Rose Ave. (misma calle que el gimnasio) Este mes se reunirán el 21 de febrero. Esperamos dar la bienvenida a nuevos miembros a uno o ambos ministerios. Los rosarios se bendicen y se entregan a los que están en el hospital. Los chales de oración son fabricados por nuestros miembros, bendecidos y luego entregados a cualquier persona que esté pasando por momentos difíciles. Por favor considere esto como una invitación para unirse y servir. Trabajamos en nuestros proyectos y disfrutamos del compañerismo de los demás.

## GriefShare

It may be hard for you to feel optimistic about the future right now. If you've lost a spouse, child, family member, or friends, you've probably found there are not many people who understand the deep hurt you feel.

This can be a confusing time when you feel isolated and have many questions about things you've never faced before.

*'Going to GriefShare feels like having warm arms wrapped around you when you're shivering'.*

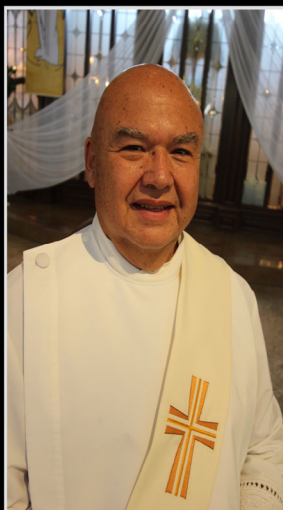
Please join us  
**Wednesdays at 1:00PM**  
Sacred Heart Parish Office  
in the St. Cecilia's Room (please use Alley entrance)  
1301 Cooper St Turlock, CA 95380

***Please contact: Peggy Jenkin at (209)620-0672 to register.***

*We would like everyone to feel comfortable and safe during our sessions, therefore, all attending will have the option to wear a mask.*

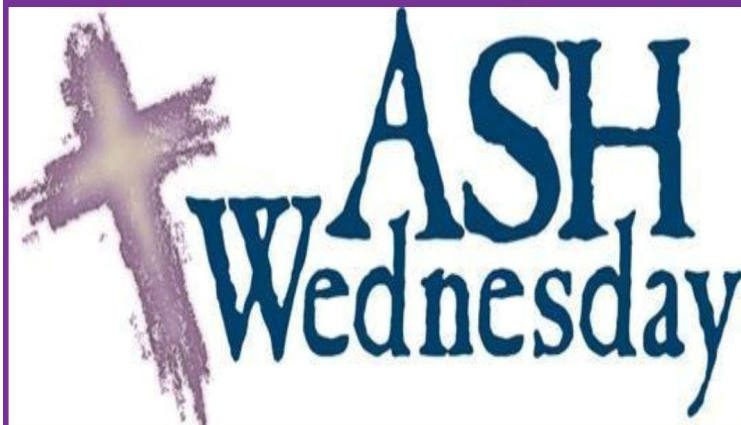


Youth Revive would like to invite all teens to a special youth night with Deacon Jose Reyes on Wednesday March 1st beginning at 6:30pm in the youth room. We will play a game then get fully inspired with his talk titled "Called for Holiness." For more info contact our youth director Albert Padilla@ 542-0918



# Sacred Heart Church, Turlock

February 22, 2023



## YLI Omelette Breakfast!



It's Back

Custom Made Omelettes!

**Sunday, February 12th 8:00 AM to 12:00 PM**

Sacred Heart School Cafeteria

Donation \$10 adults; \$5 children

Tickets available at the door or from YLI members

Supporting scholarships and

Grand Presidents Program

YLI Challenges ALS!

## MASS SCHEDULE

Horario de Misas para Miércoles de Ceniza

*Horário de Missas Quarta-feira de Cinzas*

7:30 AM English Mass

10:30AM Missa em Português

12:00 PM Misa en español

2:00 PM Servicio de Liturgia en español

5:30 PM English Mass

7:00 PM Misa en español

8:30 PM Liturgia bilingüe en español e inglés

Bilingual Liturgy of the word English/Spanish



# Sacred Heart Church, Turlock Lenten Mission 2023

February 27th -28th in the Church at 7:00 to 9:00 pm



## Fr. Larry Machado

is a Turlock native and a priest of the Diocese of Stockton. After his ordination to the priesthood in 2019, he completed a licentiate in Liturgical Theology from the Pontifical University of the Holy Cross in Rome. He currently serves as a Parochial Vicar at the Cathedral of the Annunciation in Stockton.



## *Via Crucis* **Estações da Cruz**

Please join us for Stations of the Cross and Lenten Soup Suppers every Friday beginning on **February 24th through March 31st.**

*Por favor acompañenos al Vía Crucis y Cenas Cuaresmales cada Viernes comenzando el 24 de febrero hasta el 31 de marzo.*

Por favor, junte-se a nós para Estações da Cruz e Ceia de Sopas todas as Sexta-Feiras começando no dia **24 de Fevereiro a 31 de Março.**

**3:00 p.m.**

Missa em Português,  
Estações da Cruz  
Ceia de Sopas

**5:00 p.m.**

Stations of the Cross  
In English  
followed by  
Soup Supper (No Mass)

**6:00 p.m.**

Misa en Español,  
Vía Crucis y  
Cena Cuaresmales



## WEDDING BANNES / AMONESTACIONES

*List of couples who will unite in  
matrimony in our parish.*

*Lista de parejas que van a contraer matrimonio  
en los próximos meses.*

Oscar Eduardo Perez & Anabel Azucena Carrasco  
Mariela Martínez Tinoco & Marco Antonio Tinoco García  
Silvestre Amador & Blanca Estela Torres  
Jose Antonio Dueñas & Maria Alejandra Jimenez  
Juan Carlos Guzman & Janet Saldañas  
Jose Uballe & Sara Ruiz  
Gorge Alberto Franco & Marta Cecilia Perez  
Jose Antonio Albor & Liliana Apodaca  
Hugo Padilla & Krista Gibert  
Luis Gabriel Ruezga & Joanna Navarro  
Ricardo Cervantes & Maria Guadalupe Cuevas  
Pablo Ramirez & Luisana Nuñez  
Miguel Garcia Bucio & Lorena Magdaleno  
Carlos Enrique Samayoa y Janeth del Carmen Acosta  
Jose de Jesus Ramirez y Poleth Nayeli Alvarez Gutierrez

## **BENFEITORES DA HORA CATÓLICA**

**Semana de 13 de Fevereiro a 19 de Fevereiro**

**P.O. Box 1966 Turlock, CA 95381**

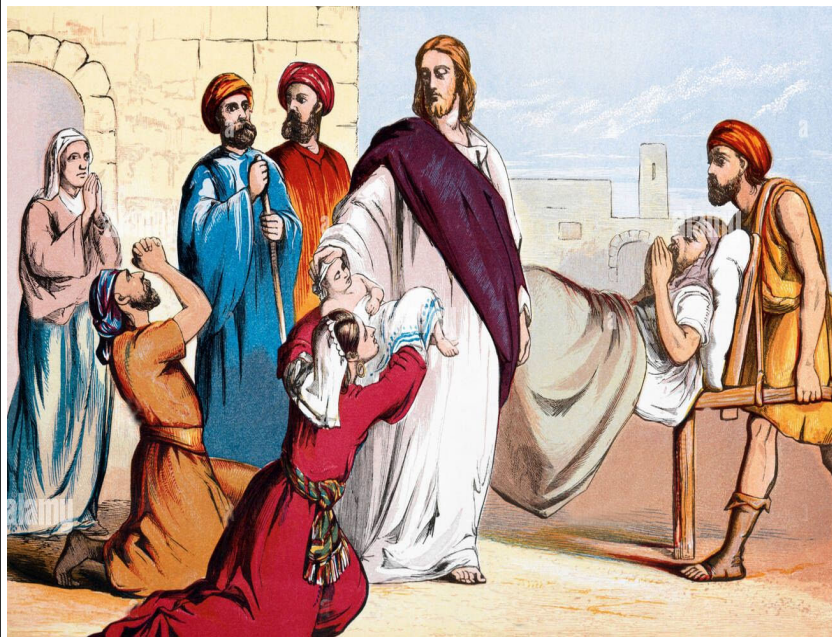
|                            |             |
|----------------------------|-------------|
| Jose Areias                | Turlock     |
| Teresa Xavier e familia    | Hilmar      |
| Norberto e Emilia Mendonça | Chowchilla  |
| Antonio Nunes              | Merced      |
| Rosalina Mouro             | Hilmar      |
| Al e Sandra Silveira       | Turlock     |
| Milo e Felicidade Bello    | Gustine     |
| Mary Wise                  | Santa Maria |

## **¡¡CORDIAL INVITACIÓN !!**

***CELEBRE CON SUS ENFERMOS EL DÍA DEL AMOR Y LA  
AMISTAD, CON JESÚS EUCARISTÍA.***

**Grupo de Oración Jesús Vive.**

**Miércoles, 15 de febrero del 2023 a las 7:00 PM**



***EUCARISTÍA, ahí está  
Dios Padre, Dios Hijo y  
Dios Espíritu Santo.***

***Santa Misa de Oración  
por los enfermos. Unción  
sólo para aquellos que  
se encuentren Unidos a  
la pasión del Señor, con  
enfermedades delicadas.***

**Celebrada por: Padre Hamilton Suarez.**

**Parroquia del Sagrado Corazón**

**1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380**





# FATHER HESLIN KNIGHTS OF COLUMBUS

## 48TH ANNUAL SCHOLARSHIP BREAKFAST & AMP; FUNDRAISER

**Location: The Sacred Heart Cafeteria**

**Date: Sunday - March 5th, 2023 –**

**Time: 8:00 to 12:00 pm (Noon).**

**Tickets: Adults - \$12.50 - Children 5 and under are free.**

**Tickets are on sale now,**

**For more details contact Chairmen –**

**Richard Fantazia – cmfcfp@sbcglobal.net,**

**Gil Esquer – GilTT16@yahoo.comOR**

**Contact one of your local Knights for tickets.**

*Please keep the following people in your prayers and thoughts:/*  
*Recuerde en sus oraciones a: / Por favor, mantenha as seguintes pessoas*  
*em suas orações e pensamentos:*

Agnes Land  
Agustin Torres  
Albert Garcia  
Alberta Garcia  
Alex Bautista  
Anne Abruzzini  
Angelina Castro  
Arturo Garcia  
Austin Coelho  
Belinda Piña  
Bernardo Gamino Moreno  
Bertha Barba  
Bobby Moules  
Carolina Sousa  
Celeste Drumonde  
Cirenica Garcia  
Cisco Angeles  
Cristina da Silva  
Crusita Perea  
Cruz Peral  
Curtis Rangel  
Diane Aguiar  
Elia Lucrecia Zapien  
Elizabeth Aguilar  
Emilio Mendoza Perez  
Erica Sarkis  
George Gonzalez

Gilberto Emanuel Gomez  
Gilda Brasil  
Guillermo Arturo Lopez  
Ida Ortega  
Isalino Santos  
Isilda Pacheco  
Ilian E. Singh  
Ivan Chavez Vazquez  
Jazmin Francis  
Jerry Perera  
Jesus Peral  
Jonathon Teymourazof  
Jorge Gonzalez  
Josefina Mendoza Perez  
Jose Garcia Paniagua  
Jose Sousa  
Jose Salgado Mota  
Joshua Newman  
Jason Pineda  
Juan Garcia Paniagua  
Julie Anderson  
Kaylee Gutierrez  
Ken Whitehill  
Kevin Farinha  
Laurinha De Melo  
Lewis Gonzalez  
Lois Fialho

Luciano Terra  
Luis Yanez  
Madalena Vieira  
Magnolia Inez Cardenas  
Manuel Cardiel Jr  
Manuel Hurtado  
Maria Barros  
Maria Dutra  
Maria Gomes  
Maria Goulart  
Maria Naranjo  
Maria Santos  
Maria Soares  
Maria Sousa  
Mariazinha Silva  
Marlene Azevedo  
Mary Mendes  
Miguel Coronado Vazquez  
Nelda Mendonça  
Nena Hurtado  
Ophelia Rangel  
Orgelia Cardenas  
Osvaldo Ibarra, Jr.  
Pedro Zamora  
Petra Escobar  
Randal Gerard Montenegro  
Realynn Blair

Riky Rocha  
Rita Yonan  
Rob Cantrell  
Robert A. France  
Robert J. France  
Roberta Mendoza  
Rosa Blanco  
Rosa Garcia  
Rosalina Mouro  
Rosemary Pimentel  
Roy Buckner  
Sheila Ramirez  
Tanya Irwin  
Taylor Holt  
Victor Gonzalez, Jr.  
Victor Rodriguez  
Victoria Escobar  
Violet Kenney

*Let us pray especially for those in the hospital this week, for those homebound and all those affected by COVID 19.*  
*Oremos por todos los enfermos del hospital, por todos los ancianos de los asilos y por todos afectados por el COVID 19.*  
*Oremos especialmente por aqueles no hospital esta semana e por aqueles que estão em casa. Todos aqueles afetados por COVID 19.*

# **EUCARISTÍA:**

## **HACIENDO MEMORIA, HACIENDO MEMORIAL**

# **MISIÓN CUARESMA**

## **1 y 2 de marzo, 2023**

**Comenzando con la Santa Misa a las 6:00 PM**  
**Presentada por el Padre Rudy Martínez, MSpS**



Mi nombre es Rodolfo Martinez Guevara, Misionero del Espíritu Santo, pero para quienes me conocen soy simplemente el padre Rudy. Nací en Yuriria Guanajuato, y crecí en una comunidad a las orillas de la laguna de Yuriria hasta los 12 años. Crecí practicando una fe no cristiana, pues, aunque nací católico no crecí en la Fe, sino hasta la adolescencia, cuando toda mi familia Regresamos a La Iglesia de nuestros ancestros. Viví mi adolescencia y juventud en Garden City, Kansas. Ahí conocí a los Misioneros del Espíritu Santo en marzo del 2010 y en junio del mismo año ya era postulante en la Congregación. Entré a la Congregación en el 2010, profesé mis primeros votos en el 2012, estudié filosofía en el seminario de Mount Angel, Oregon (Mount Angel Seminary), de donde obtuve un bachiller en arte filosófica y otro en estudios religiosos. Estudié teología en la escuela de teología de los oblatos en San Antonio, Texas en donde obtuve una maestría en divinidad (Oblate School of Theology). Profesé votos perpetuos en el 2020, y me ordenaron presbítero en diciembre 18 del 2021. Mi primera asignación fue en la parroquia donde fui ordenado, Nuestra Señora de Guadalupe en Oxnard, California, y a los seis meses fui asignado como formador en nuestra comunidad de postulante (la primera etapa de formación para ser Misioneros del Espíritu Santo), y es desde ahí que vengo en esta ocasión con la mejor disposición y agradecimiento que comparto mi experiencia de fe contigo.  
En Él, Fr. Rudy Martinez, MSpS

***Iglesia del Sagrado Corazón, Turlock, CA***



# Pope's Intentions

Join us in prayer for the intentions entrusted to us by Pope Francis. For February 2023, we will join the Holy Father in prayer for:

## For Parishes

We pray that parishes, placing communion at the center, may increasingly become communities of faith, fraternity and welcome towards those most in need.

## Offering Prayer

*God, our Father, I offer You my day. I offer You my prayers, thoughts, words, actions, joys, and sufferings in union with Your Son Jesus' Heart, who continues to offer Himself in the Eucharist for the salvation of the world. May the Holy Spirit, who guided Jesus, be my guide and my strength today so that I may witness to Your love. With Mary, the mother of our Lord and of the Church, I pray especially for this month's intentions as proposed by the Holy Father. Amen*

## Traditional Daily Offering of the Apostleship of Prayer

O Jesus, through the Immaculate Heart of Mary, I offer You my prayers, works, joys, and sufferings of this day in union with the Holy Sacrifice of the Mass throughout the world. I offer them for all the intentions of Your Sacred Heart: the salvation of souls, reparation for sin, and the reunion of all Christians. I offer them for the intentions of our bishops and of all Apostles of Prayer, and in particular for those recommended by our Holy Father this month.

## Saint Michael Prayer

St. Archangel, defend us in battle.

Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. *Amen.*"

# Intenciones del Papa

Únete a nosotros en oración por las intenciones que nos son confiadas por el Papa Francisco. En el mes de Febrero del 2023, nos uniremos al Santo Padre en la oración por:

## Por las Parroquias

Oremos para que las parroquias, poniendo la comunión en el centro, sean cada vez más comunidades de fe, fraternidad y acogida a los más necesitados.

## Oración de Ofrecimiento diario

*Dios, Padre nuestro, yo te ofrezco toda mi jornada, mis oraciones, pensamientos, afectos y deseos, palabras, obras, alegrías y sufrimientos, en unión con el Corazón de tu Hijo Jesucristo que sigue ofreciéndose a Ti en la Eucaristía para la salvación del mundo. Que el Espíritu Santo, que guio a Jesús, sea mi guía y mi fuerza en este día para que pueda ser testigo de tu amor. Con María, la madre del Señor y de la Iglesia, pido especialmente por las intenciones del Papa y de nuestros obispos para este mes. Amén*

## La Oración de Ofrecimiento diario del Apostolado de la Oración

Ven, Espíritu Santo, inflama nuestro Corazón en las ansias redentoras del Corazón de Cristo, para que ofrezcamos de veras nuestras personas y obras, en unión con El, por la redención del mundo, Señor mío, y Dios mío Jesucristo: Por el Corazón Inmaculado de María me consagro a Tu Corazón, y me ofrezco Contigo al Padre en Tu santo sacrificio del altar, con mi oración y mi trabajo, y para que venga a nosotros Tu Reino. Te pido en especial: por el Papa y sus intenciones, por nuestro Obispo y sus intenciones, por nuestro Párroco y sus intenciones.

## Oración a San Miguel Arcángel,

San Miguel Arcángel defiéndenos en la batalla. Sé nuestro amparo contra las perversidad y asechanzas del demonio. Reprímale Dios, pedimos suplicantes, y tu príncipe de la milicia celestial arroja al infierno con el divino poder a Satanás y a los otros espíritus malignos que andan dispersos por el mundo para la perdición de las almas. *Amén.*

# Intenções do Papa

Junta-se a nós, em oração pelas intenções que nos foi confiada pelo Papa Francisco. Para Fevereiro de 2023, junte-se a o Santo Papa em oração para:

## Pelas Paróquias

Rezemos para que as paróquias, pondo no centro a comunhão, sejam cada vez mais comunidades de fé de fraternidade e de acolhimento dos mais necessitados.

## Oferecendo Oração Diária

*Deus, meu Pai, ofereço-Te todo o meu dia, as minhas orações, os meus pensamentos, sentimentos e desejos, as minhas palavras e obras, as minhas alegrias e os meus sofrimentos, em união com o Coração do teu Filho Jesus Cristo, que continuamente se oferece na Eucaristia para a salvação do mundo. Que o Espírito Santo, que guiou Jesus, seja o meu guia e a minha força neste dia, para que eu seja testemunha do teu amor. Com Maria, a mãe do Senhor e da Igreja, peço especialmente pelas intenções do Papa para este mês. Amen*

## Oferta diária tradicional do

**Apostolado da Oração** Ó Jesus, através do Coração Imaculado de Maria, eu Vos ofereço as minhas orações, trabalhos, alegrias e sofrimentos deste dia, em união com o Santo Sacrifício da Missa em todo o mundo. Eu oferecer-lhes por todas as intenções do Vosso Sagrado Coração: a salvação das almas, reparação pelo pecado, e a reunião de todos os Cristãos. Eu oferecê-los para as intenções dos nossos Bispos e de todos os Apóstolos de Oração, e em particular para aquelas recomendadas pelo Santo Padre, este mês.

## Oração a São Miguel Arcanjo,

São Miguel Arcanjo, defendei-nos neste combate. Sede o nosso auxílio contra as maldades e as ciladas do Demónio. Instante e humildemente vos pedimos que Deus sobre ele impere. E vós, Príncipe da Milícia Celeste, com esse poder Divino, precipitai no inferno a Satanás e aos outros espíritos malignos que vagueiam pelo mundo para perdição das almas. *Amen.*